

Porównanie tłumaczeń Dzieje 14:8

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I pewien mąż w Listrze niemocny stopami usiadł kulawy od łona matki jego będący który nigdy chodził
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A mieszkał w Listrze pewien człowiek o bezwładnych stopach, chromy od łona swojej matki,* ** który nigdy nie chodził. ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I pewien mąż niemocny w Listrze (co do) nóg siedział, chromy od łona matki jego, który nigdy (nie) zaczął chodzić.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I pewien mąż w Listrze niemocny stopami usiadł kulawy od łona matki jego będący który nigdy chodził

¹⁾ Idiom: niepełnosprawny od urodzenia.

²⁾ <x>510 3:2</x>